

ISSN 1815-3070

# Лінгвістичні студії Linguistic Studies

Випуск 31

2016

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ  
ДОНЕЦЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ

**ЛІНГВІСТИЧНІ СТУДІЇ**  
**LINGUISTIC STUDIES**

МІЖНАРОДНИЙ ЗБІРНИК НАУКОВИХ ПРАЦЬ

Засновано в 1994 р.

Випуск 31

Вінниця ДонНУ 2016

**Редакційна рада:** Флорій Бацевич, доктор філологічних наук, професор (м. Львів, Україна); Алеш Бранднер, доктор габілітований, професор (м. Брно, Чеська Республіка); Іван Вихованець, доктор філологічних наук, професор, член-кореспондент НАН України (м. Київ, Україна); Майя Всеволодова, доктор філологічних наук, професор (м. Москва, Російська Федерація); Катерина Городенська, доктор філологічних наук, професор (м. Київ, Україна); Станіслав Жажа, доктор габілітований, професор (м. Брно, Чеська Республіка); Ніна Клименко, доктор філологічних наук, професор, член-кореспондент НАН України (м. Київ, Україна); Марія Конюшкевич, доктор філологічних наук, професор (м. Гродно, Республіка Білорусь); Тетяна Космеда, доктор філологічних наук, професор (м. Познань, Республіка Польща); Олексій Кретов, доктор філологічних наук, професор (м. Воронеж, Російська Федерація); Чеслав Ляхур, доктор габілітований, професор (м. Опольє, Республіка Польща); Володимир Манакін, доктор філологічних наук, професор (м. Запоріжжя, Україна); Анатолій Мойсієнко, доктор філологічних наук, професор (м. Київ, Україна); Лариса Пісарек, доктор габілітований, професор (м. Вроцлав, Республіка Польща); Людмила Попович, доктор габілітований, професор (м. Белград, Республіка Сербія); Василь Рагавцов, доктор філологічних наук, професор (м. Могільов, Республіка Білорусь); Міхал Сарновський, доктор габілітований, професор (м. Вроцлав, Республіка Польща); Світлана Соколова, доктор філологічних наук, професор (м. Київ, Україна).

**Редакційна колегія:** Анатолій Загнітко, доктор філологічних наук, професор, член-кореспондент НАН України (головний редактор) (м. Вінниця, Україна); Ілля Данилюк, кандидат філологічних наук, доцент (веб-редактор) (м. Вінниця, Україна); Інна Богданова (відповідальний секретар) (м. Вінниця, Україна); Михайло Вінтонів, доктор філологічних наук, професор (м. Вінниця, Україна); Ірина Домрачева, кандидат філологічних наук, доцент (м. Вінниця, Україна); Олена Карпенко, доктор філологічних наук, професор (м. Одеса, Україна); Ірина Кочан, доктор філологічних наук, професор (м. Львів, Україна); Галина Лукаш, доктор філологічних наук, професор (м. Вінниця, Україна); Володимир Мозгунов, кандидат філологічних наук, доцент (м. Вінниця, Україна); Наталія Пирлік, кандидат філологічних наук, доцент (м. Вінниця, Україна); Віра Познанська, кандидат філологічних наук, доцент (м. Вінниця, Україна); Анатолій Приходько, доктор філологічних наук, професор (м. Запоріжжя, Україна); Михайло Сенів, доктор філологічних наук, професор (м. Вінниця, Україна); Ганна Ситар, кандидат філологічних наук, доцент (м. Вінниця, Україна); Мар'ян Скаб, доктор філологічних наук, професор (м. Чернівці, Україна); Микола Степаненко, доктор філологічних наук, професор (м. Полтава, Україна).

**Рецензенти:**

**Біскуб І.П.**, д.філол.н., проф., завідувач кафедри прикладної лінгвістики Східноєвропейського національного університету ім. Лесі Українки;

**Грещук В.В.**, д.філол.н., проф., завідувач кафедри української мови Прикарпатського національного університету ім. В. Стефаніка;

**Олексенко В.П.**, д.філол.н., проф., декан факультету філології та журналістики Херсонського державного університету.

Видання затверджене ВАК України як фахове («Перелік № 1 наукових фахових видань України, в яких можуть публікуватися результати дисертаційних робіт на здобуття наукових ступенів доктора і кандидата наук» // Бюлетень ВАК України. – 1999. – № 4); («Перелік наукових фахових видань України, в яких можуть публікуватися результати дисертаційних робіт на здобуття наукових ступенів доктора і кандидата наук» // Бюлетень ВАК України. – 2009. – № 12; затверджено постановою президії ВАК України від 18.11.2009 р. № 1-05/5; Наказ № 515 МОН України від 16.05.2016 р.). Свідоцтво про державну реєстрацію друкованого засобу масової інформації серії КВ № 21878-11778ПР від 18.01.2016 року. Затверджено до друку вченою радою Донецького національного університету (№ 9 від 26 травня 2016 р.).

Засновник: Донецький національний університет МОН України.

Використання матеріалів серії «Лінгвістичні студії» передбачає обов'язкове покликання на них.

Офіційний сайт збірника: <http://www.linguisticstudies.org/>.

Л 59 **Лінгвістичні студії / Linguistic Studies**: зб. наук. праць / Донецький нац. ун-т ; гол. ред. А. П. Загнітко. – Вінниця : ДонНУ, 2016. – Вип. 31. – 73 с.

Print ISSN 1815-3070

Online ISSN: 2308-0019

ISBN 966-7277-88-7

Розглянуто актуальні проблеми теорії мови, з'ясовано напрями еволюції морфологічних і синтаксичних категорій, визначено актуальні проблеми зіставно-типологічного вивчення мов, а також лінгвістики тексту, дискурсології й дискурсу-аналізу, встановлено особливості функційної семантики фразеологічних і лексичних одиниць, окреслено особливості розвитку етнолінгвістики, лінгвокультурології та ономастики, висвітлено напрями прикладної лінгвістики; висловлена оцінка актуальності та значущості нових лінгвістичних праць.

Для науковців, викладачів, аспірантів і студентів-філологів.

© Донецький національний університет, 2016

© Автори статей, 2016

MINISTRY OF EDUCATION AND SCIENCE OF UKRAINE  
DONETSK NATIONAL UNIVERSITY

**LINHVISTYCHNI STUDIYI**  
**LINGUISTIC STUDIES**

INTERNATIONAL COLLECTION OF SCIENTIFIC PAPERS

The collection was established in 1994

Volume 31

Vinnytsia DonNU 2016

**Editorial Council:** Floriy Batevych, Doctor of Philology, Professor (Lviv, Ukraine); Alesh Brandner, Doctor of Philology, Professor (Brno, Czech Republic); Ivan Vyhovanets, Doctor of Philology, Professor, corresponding member of NAS of Ukraine (Kyiv, Ukraine); Maya Vsevolodova, Doctor of Philology, Professor (Moscow, Russia); Kateryna Horodenska, Doctor of Philology, Professor (Kyiv, Ukraine); Stanislav Zhazha, Doctor of Philology, Professor (Brno, Czech Republic); Nina Klymenko, Doctor of Philology, Professor, corresponding member of NAS of Ukraine (Kyiv, Ukraine); Maria Koniushkevich, Doctor of Philology, Professor (Grodno, Belarus); Tetiana Kosmeda, Doctor of Philology, Professor (Poznan, Poland); Oleksiy Kretov, Doctor of Philology, Professor (Voronezh, Russia); Czeslaw Lachur, Doctor of Philology, Professor (Opole, Poland); Vladimir Manakin, Doctor of Philology, Professor (Zaporizhia, Ukraine); Anatoliy Moysiienko, Doctor of Philology, Professor (Kyiv, Ukraine); Larysa Pisarek, Doctor of Philology, Professor (Wroclaw, Poland); Lyudmyla Popovych, Doctor of Philology, Professor (Belgrade, Serbia); Vasil Ragavtsov, Doctor of Philology, Professor (Mogilev, Belarus); Michal Samowski, Doctor of Philology (Wroclaw, Poland); Svitlana Sokolova, Doctor of Philology, Professor (Kyiv, Ukraine).

**Editorial Board:** Anatoliy Zahnitko, Doctor of Philology, Professor, corresponding member of NAS of Ukraine (Editor-in-Chief) (Vinnytsia, Ukraine); Illya Danyliuk, Candidate of Philology, Associate Professor (Web Editor) (Vinnytsia, Ukraine); Inna Bohdanova (Executive Secretary) (Vinnytsia, Ukraine); Mykhaylo Vintoniv, Doctor of Philology, Professor (Vinnytsia, Ukraine); Iryna Domracheva, Candidate of Philology, Associate Professor (Vinnytsia, Ukraine); Olena Karpenko, Doctor of Philology, Professor (Odesa, Ukraine); Iryna Kochan, Doctor of Philology, Professor (Lviv, Ukraine); Halyna Lukash, Doctor of Philology, Professor (Vinnytsia, Ukraine); Volodymyr Mozgunov, Candidate of Philology, Associate Professor (Vinnytsia, Ukraine); Natalija Pyrlik, Candidate of Philology, Associate Professor (Vinnytsia, Ukraine); Vira Poznanska, Candidate of Philology, Associate Professor (Vinnytsia, Ukraine); Anatoliy Prykhodko, Doctor of Philology, Professor (Zaporizhzhia, Ukraine); Mykhaylo Seniv, Doctor of Philology, Professor (Vinnytsia, Ukraine); Hanna Sytar, Candidate of Philology, Associate Professor (Vinnytsia, Ukraine); Marjan Skab, Doctor of Philology, Professor (Chernivtsi, Ukraine); Mykola Stepanenko, Doctor of Philology, Professor (Poltava, Ukraine).

Reviewers:

**Biskub I.**, Doctor of Philology, Professor, Head of the Department of Applied Linguistics at Lesya Ukrainka Eastern European National University;

**Greshchuk V.**, Doctor of Philology, Professor, Head of the Department of the Ukrainian Language at Vasyl Stefanyk Precarpathian National University;

**Oleksenko V.**, Doctor of Philology, Professor, Dean of the Faculty of Philology and Journalism at Kherson State University.

Publication is approved by HAC of Ukraine as a special ("The List No 1 of Ukrainian Scientific Special Publications, in Which the Results of PhD and Doctoral Theses May Be Published" // Bulletin of HAC of Ukraine. – 1999. – No 4); ("The List of Ukrainian Scientific Special Publications, in Which the Results of PhD and Doctoral Theses May Be Published" // Bulletin of HAC of Ukraine. – 2009. – No 12; approved by the Resolution of the Presidium of HAC of Ukraine No 1-05/5 dated 18.11.2009; Decree No 515 of MES of Ukraine dated 16.05.2016). Certificate of State Registration of Printing Mass Media of Series KB № 21878-11778ПP dated 18.01.2016. The collection was approved for publication by the Academic Council of Donetsk National University (Proceedings No 9 dated May 26<sup>th</sup>, 2016).

Founder: Donetsk National University of MES of Ukraine.

At use the materials of the series reference to "Linguistic Studies" is obligatory.

Official website of the Collection: <http://www.linguisticstudies.org/>.

Л 59 **Linhvistychni Studiyi / Linguistic Studies** : collection of scientific papers / Donetsk National University; Ed. by Anatoliy Zahnitko. – Vinnytsia : DonNU, 2016. – Vol. 31. – 73 pp.

Print ISSN 1815-3070

Online ISSN: 2308-0019

ISBN 966-7277-88-7

The collection considers current issues of the theory of language, ascertains the tendencies of evolution of morphological and syntactic categories, identifies the topical issues of comparative-typological study of languages, as well as text linguistics, discourse studies, and discourse analysis, determines the peculiarities of functional semantics of lexical and phraseological units, outlines the features of ethnolinguistics, linguoculturology, and onomastics, highlights the areas of applied linguistics, denotes the evaluation of relevance and importance of recent linguistic works.

The collection is intended for scientists, lecturers, post-graduate students and students-philologists.

© Donetsk National University, 2016

© Contributors, 2016

## ЗМІСТ

Загнітко Анатолій	Вступ	7
<b>РОЗДІЛ I</b>	<b>Актуальні проблеми морфології</b>	9
Загнітко Анатолій	Грамматична концепція Юрія Шевельова: називний ↔ кличний у системі іменникової категорійності	9
<b>РОЗДІЛ II</b>	<b>Теоретичні питання синтаксису</b>	14
Кобченко Наталя	Диференційні ознаки подвійного та складеного іменного присудків	14
Ситар Ганна	Синтаксичні фразеологізми і прецедентні феномени: зони перетину	20
<b>РОЗДІЛ III</b>	<b>Функційна семантика лексичних і фразеологічних одиниць</b>	26
Яслик Володимир	<i>Мовляв (мов)</i> як засіб вираження евіденції	26
<b>РОЗДІЛ IV</b>	<b>Актуальні проблеми зіставно-типологічного вивчення мов</b>	31
Юзвікевич Пшемислав	Назви неїстівних і отруйних грибів в українській та польській мовах – семантичний аналіз	31
<b>РОЗДІЛ V</b>	<b>Проблеми лінгвістики тексту, дискурсології, дискурс-аналізу</b>	39
Гнатюк Любомира	Різноманітні імпліцитні засоби у стратегії натяку. До проблеми імпліцитності в сучасній лінгвістиці (на матеріалі англійської мови)	39
Гузенко Світлана	Метафора постмодерну в українському публіцистичному дискурсі	43
Совтис Наталія	Діалектна основа мови творів Лева Венглінського	46
Федорюк Лілія	Кваліфікаційно-репрезентативний вияв національного характеру в мові (на прикладі концепту СМЕРТЬ)	50
<b>РОЗДІЛ VI</b>	<b>Лінгвогеографія, соціолінгвістика, ономастика й термінологія: актуальні підходи, категорії та аспекти</b>	56
Білик Яна	Просторові дієслівні конструкції з прийменником <i>n'id</i> ( <i>'non'id</i> , <i>z-n'id</i> , <i>z-'non'id</i> ) у східностепових говірках: семантичне і функціональне варіювання	56
Краєвська Ганна	Про деякі фонетичні явища в говірках Центрального Поділля (на матеріалі термінології традиційних народних ремесел)	59
<b>РОЗДІЛ VII</b>	<b>Прикладна лінгвістика: напрями й аспекти дослідження</b>	63
Данилюк Ілля	Лінгвістичні інформаційні технології як інструмент лінгвоперсонології	63
<b>РОЗДІЛ VIII</b>	<b>Хроніки</b>	67
Ситар Ганна	Міжнародний науковий семінар «Сучасна граматики: концептуальні виміри і наукові парадигми» (м. Вінниця, 15 квітня 2016 р.)	67
Загнітко Анатолій	Панорамність лінгвослов'янських студіювань: Хроніка Міжнародної конференції «Слово і речення в сучасних слов'янських мовах: опис, порівняння, переклад» (м. Вроцлав, 12–13 травня 2016 р.)	68
Загнітко Анатолій	Розвій україністичних студіювань : Хроніка Міжнародної наукової конференції «Україністика: вчора, сьогодні, завтра...» (м. Познань, 19–20 травня 2016 р.)	69
<b>ВІДОМОСТІ ПРО АВТОРІВ</b>		72

## CONTENTS

Zahnitko Anatoliy	Introduction	7
<b>SECTION I</b>	<b>Current Issues of Morphology</b>	9
Zahnitko Anatoliy	Grammatical Conception of Yuriy Shevel'ov: Nominative ↔ Vocative in the System of Substantial Categoriality	9
<b>SECTION II</b>	<b>Theoretical Issues of Syntax</b>	14
Kobchenko Natalia Sytar Hanna	The Distinctive Features of Compound Nominal Predicate and Double Predicate Syntactic Idioms and Precedent Phenomena: Intersection Zones	14
<b>SECTION III</b>	<b>Functional Semantics of Lexical and Phraseological Units</b>	26
Yaslyk Volodymyr	<i>Movlyav (Mov)</i> as the Way of Expression of Evidentiality	26
<b>SECTION IV</b>	<b>Current Issues of Comparative-Typological Study of Languages</b>	31
Jóźwikiewicz Przemysław	Names of Inedible and Poisonous Mushrooms in Ukrainian and Polish – Semantic Analysis	31
<b>SECTION V</b>	<b>Issues of Text Linguistics, Discourse Studies, and Discourse Analysis</b>	39
Hnatiuk Lubomira	Different Implicit Means in the Hinting Strategy. To the Problem of Implicitness in Modern Linguistics (On the Material of English Language)	39
Guzenko Svitlana	Postmodern Metaphor in Ukrainian Mass-Media Discourse	43
Sovtys Nataliia	Dialect Basis of Lev Venhlynskyi Works Language	46
Fedoryuk Liliya	Qualificative and Representative Expression of the National Character in the Language (Based on the Concept of DEATH)	50
<b>SECTION VI</b>	<b>Linguogeography, Sociolinguistics, Onomastics, and Terminology: Current Approaches, Categories, and Aspects</b>	56
Bilyk Yana	Locative Verbal Constructions with the Preposition <i>p'id</i> ( <i>'pop'id</i> , <i>z-p'id</i> , <i>z-'pop'id</i> ) in the Eastern Steppe Dialects: Semantic and Functional Variation	56
Kraievska Hanna	Some Phonetic Phenomena in the Central Podillia Dialect (Based on the Terminology of Traditional Folk Crafts)	59
<b>SECTION VII</b>	<b>Applied Linguistics: Trends and Aspects of Studies</b>	63
Danylyuk Illya	Linguistic Informational Technologies as an Instrument of Linguopersonology	63
<b>SECTION VIII</b>	<b>Chronicles</b>	67
Sytar Hanna	International Scientific Workshop “Modern Grammar: Conceptual Dimensions and Scientific Paradigms” (Vinnytsia, April 15 <sup>th</sup> , 2016)	67
Zahnitko Anatoliy	Panoramic Linguistic Slavonic Studies: Chronicle of International Conference “Word and Sentence in Modern Slavonic Languages: Description, Comparison, Translation” (Wroclaw, May 12-13 <sup>th</sup> , 2016)	68
Zahnitko Anatoliy	Evolving Ukrainistic Studies: Chronicle of International Scientific Conference “Ukrainistic: Yesterday, Today, Tomorrow...” (Poznan, May 19-20 <sup>th</sup> , 2016)	69
<b>CONTRIBUTING AUTHORS</b>		72